

# 第九課 我的志願 My Aspirations

wǒ de zhì yuàn



## 對話(一)

Dialogue(1)



今天作文的題目是「我的志願」，你將來  
Jīn tiān zuò wén de tí mù shì wǒ de zhì yuàn nǐ jiāng lái

打算做什麼？  
dǎ suàn zuò shén me



The composition topic for today is "My Aspirations". So, what have you planned for your future?

我爸爸是警察，我要跟他一樣做警察。  
Wǒ bà ba shì jǐng chá wǒ yào gēn tā yí yàng zuò jǐng chá



My Father is a policeman. I would like to be a policeman just like him.

我爸爸希望我做醫生，可是我討厭醫院  
Wǒ bà ba xī wàng wǒ zuò yī shēng kě shì wǒ hěn tǎo yàn yī yuàn

的味道。  
de wèi dào



My Dad hopes I can be a doctor, but I really hate the smell of the hospitals.

那你將來要做什么呢？  
Nà nǐ jiāng lái yào zuò shén me ne



So, what would you like to do in the future?

我想當飛行員，開著飛機到各地旅行。  
Wǒ xiǎng dāng fēi xíng yuán kāi zhe fēi jī dào gè dì lǚ xíng



I'd like to be a pilot and just travel all over the world.

飛行員的工作比警察有趣多了。  
 Fēi xíng yuán de gōng zuò bǐ jǐng chá yǒu qù duō le

Being a pilot is much more interesting than being a policeman.



可是警察的工作很偉大，可以幫助很多人。  
 Kě shì jǐng chá de gōng zuò hěn wěi dà kě yǐ bāng zhù hěn duō rén

But policemen's work is noble. They can help so many people.



## 字與詞

### Words and Phrases

作文  
zuò wén

composition

題目  
tí mù

title; subject

警察  
jǐng chá

policeman

醫生  
yī shēng

doctor

飛行員  
fēi xíng yuán

pilot

各地  
gè dì

everywhere

志願  
zhì yuàn

wish

將來  
jiāng lái

future

做  
zuò

to be

討厭  
tǎo yàn

hate

當  
dāng

to be

開  
kāi

to drive

著  
zhe

a verbal suffix; acts as an adverb to show the manner or circumstance

旅行  
lǚ xíng

travel

有趣  
yǒu qù

interesting



## 對話(二)

### Dialogue(2)

丁文，你的作文寫好了嗎？  
 Dīng wén nǐ de zuò wén xiě hǎo le ma

Ding Wen, are you finished with your composition?



寫好了，我理想的工作是飛行員，你呢？  
 Xiě hǎo le wǒ lǐ xiǎng de gōng zuò shì fēi xíng yuán nǐ ne

I'm done. My ideal job is to be a pilot. What about you?





我 要 做 新 聞 記 者 ， 把 發 生 的 事 告 訴 所 有 的 人 。  
Wǒ yào zuò xīn wén jì zhě bǎ fā shēng de shì gào sù suǒ yǒu de rén



I want to be a reporter, so I can tell everyone about the things that have happened.

我 看 到 電 視 上 的 記 者 總 是 很 辛 苦 ， 什 麼 地 方 都 得 去 。  
Wǒ kàn dào diàn shì shàng de jì zhě zǒng shì hěn xīn kǔ shén me dì fāng dōu děi qù



I have seen reporters on T.V., and they work so hard. They have to go everywhere.

雖 然 工 作 不 輕 鬆 ， 壓 力 也 很 大 ， 可 是 很 有 意 義 。  
Suī rán gōng zuò bù qīng sōng yā lì yě hěn dà kě shì hěn yǒu yì yì



Although the work is not relaxing and is very stressful, it is quite meaningful.

我 覺 得 還 是 飛 行 員 的 工 作 最 自 由 ， 想 去 哪 裡 就 去 哪 裡 。  
Wǒ jué de hái shì fēi xíng yuán de gōng zuò zuì zì yóu xiǎng qù nǎ lǐ jiù qù nǎ lǐ



I think the pilot's work is the most unrestrained because one can go anywhere one wants to go.

對 飛 行 員 可 以 到 各 地 旅 行 ， 也 可 以 認 識 不 同 國 家 的 文 化 。  
Dù fēi xíng yuán kě yǐ dào gè dì lǚ xíng yě kě yǐ rèn shì bù tóng guó jiā de wén huà



Yeah, a pilot can travel everywhere and get to know the different countries' cultures.



## 字與詞

## Words and Phrases

新<sup>ī</sup>聞<sup>ēn</sup>  
xīn wén

news

記<sup>ì</sup>者<sup>zhě</sup>  
jì zhě

reporter

電<sup>diàn</sup>視<sup>shì</sup>  
diàn shì

television

國<sup>guó</sup>家<sup>jiā</sup>  
guó jiā

country

✓好<sup>hǎo</sup>  
hǎo

indicates satisfaction  
or completion

理<sup>lǐ</sup>想<sup>xiǎng</sup>  
lǐ xiǎng

ideal

發<sup>fā</sup>生<sup>shēng</sup>  
fā shēng

happen

...上<sup>shàng</sup>  
shàng

on

總<sup>zǒng</sup>是<sup>shì</sup>  
zǒng shì

always

輕<sup>qīng</sup>鬆<sup>sōng</sup>  
qīng sōng

relaxed

壓<sup>yā</sup>力<sup>lì</sup>  
yā lì

pressure

有<sup>yǒu</sup>意<sup>yì</sup>義<sup>yì</sup>  
yǒu yì yì

significance

自<sup>zì</sup>由<sup>yóu</sup>  
zì yóu

free; freedom

認<sup>rèn</sup>識<sup>shì</sup>  
rèn shì

recognize; know

不<sup>bù</sup>同<sup>tóng</sup>  
bù tóng

different

文<sup>wén</sup>化<sup>huà</sup>  
wén huà

culture



## 句型

## Syntax

1

V1 著<sup>zhe</sup> V2

我<sup>wǒ</sup>拿<sup>ná</sup>著<sup>zhe</sup>可<sup>kě</sup>樂<sup>lè</sup>走<sup>zǒu</sup>路<sup>lù</sup>。

Wǒ ná zhe kě lè zǒu lù

他<sup>tā</sup>坐<sup>zuò</sup>著<sup>zhe</sup>寫<sup>xiě</sup>書<sup>shū</sup>法<sup>fǎ</sup>。

Tā zuò zhe xiě shū fǎ

丁<sup>dīng</sup>文<sup>wén</sup>喜<sup>xǐ</sup>歡<sup>huān</sup>\_\_\_\_\_。

Dīng wén xǐ huān

(吃, 看電視)



2

QW 都<sup>dōu</sup>

誰<sup>shéi</sup>都<sup>dōu</sup>喜<sup>xǐ</sup>歡<sup>huān</sup>看<sup>kàn</sup>電<sup>diàn</sup>視<sup>shì</sup>。

Shéi dōu xǐ huān kàn diàn shì

動<sup>dòng</sup>物<sup>wù</sup>園<sup>yuán</sup>裡<sup>lǐ</sup>什<sup>shén</sup>麼<sup>me</sup>動<sup>dòng</sup>物<sup>wù</sup>都<sup>dōu</sup>有<sup>yǒu</sup>。

Dòng wù yuán lǐ shén me dòng wù dōu yǒu

超<sup>chāo</sup>級<sup>jí</sup>市<sup>shì</sup>場<sup>chǎng</sup>\_\_\_\_\_。

Chāo jí shì chǎng



3

想<sup>ㄒㄩㄥˇ</sup> / 要<sup>ㄧㄠˋ</sup> QW 就<sup>ㄐㄩㄟˋ</sup> QW你<sup>ㄋㄩˇ</sup> 想<sup>ㄒㄩㄥˇ</sup> 去<sup>ㄑㄩˊ</sup> 哪<sup>ㄋǎ</sup> 裡<sup>ㄌǐ</sup> 就<sup>ㄐㄩㄟˋ</sup> 去<sup>ㄑㄩˊ</sup> 哪<sup>ㄋǎ</sup> 裡<sup>ㄌǐ</sup> 。

Nǐ xiǎng qù nǎ lǐ jiù qù nǎ lǐ

你<sup>ㄋㄩˇ</sup> 要<sup>ㄧㄠˋ</sup> 做<sup>ㄓㄨㄛˋ</sup> 什<sup>ㄕ</sup> 麼<sup>ㄇㄛˊ</sup> 就<sup>ㄐㄩㄟˋ</sup> 做<sup>ㄓㄨㄛˋ</sup> 什<sup>ㄕ</sup> 麼<sup>ㄇㄛˊ</sup> 。

Nǐ yào zuò shén me jiù zuò shén me

在<sup>ㄗㄞˋ</sup> 超<sup>ㄔㄠ</sup> 級<sup>ㄐㄧˊ</sup> 市<sup>ㄕ</sup> 場<sup>ㄇㄞˊ</sup> 裡<sup>ㄌǐ</sup>， 你<sup>ㄋㄩˇ</sup> 想<sup>ㄒㄩㄥˇ</sup> \_\_\_\_\_ 。（買）  
Zài chāo jí shì chǎng lǐ nǐ xiǎng

## 動腦時間

Brainstorming

一. 你<sup>ㄋㄩˇ</sup> 來<sup>ㄌㄞˊ</sup> 填<sup>ㄊㄩㄢˊ</sup> 填<sup>ㄊㄩㄢˊ</sup> 看<sup>ㄎㄢˋ</sup> Try to Fill in the Blank!

1. 我<sup>ㄨㄛˇ</sup> 最<sup>ㄓㄨㄟˋ</sup> \_\_\_\_\_ (hate) 上<sup>ㄕ</sup> 書<sup>ㄕㄨ</sup> 法<sup>ㄈㄚˊ</sup> 課<sup>ㄎㄨㄟˋ</sup> 。
2. 丁<sup>ㄉㄩㄥ</sup> 文<sup>ㄨㄣˊ</sup> 的<sup>ㄉㄜˊ</sup> \_\_\_\_\_ (wish) 是<sup>ㄕ</sup> 當<sup>ㄉㄤ</sup> 飛<sup>ㄈㄟ</sup> 行<sup>ㄒㄩㄥˊ</sup> 員<sup>ㄩㄢˊ</sup> 。
3. 醫<sup>ㄩ</sup> 生<sup>ㄕ</sup> 的<sup>ㄉㄜˊ</sup> 工<sup>ㄍ</sup> 作<sup>ㄗㄨㄛˋ</sup> \_\_\_\_\_ (pressure) 很<sup>ㄌㄞˊ</sup> 大<sup>ㄉㄚˊ</sup> 。
4. 最<sup>ㄓㄨㄟˋ</sup> 近<sup>ㄐㄩㄣˊ</sup> \_\_\_\_\_ (happen) 一<sup>ㄕ</sup> 些<sup>ㄒㄩㄝ</sup> 沒<sup>ㄇㄟˋ</sup> 想<sup>ㄒㄩㄥˇ</sup> 到<sup>ㄉㄠˊ</sup> 的<sup>ㄉㄜˊ</sup> 事<sup>ㄕ</sup> 情<sup>ㄑㄩㄥˊ</sup> 。
5. 他<sup>ㄊㄚˊ</sup> 說<sup>ㄕㄨㄛˋ</sup> 的<sup>ㄉㄜˊ</sup> 故<sup>ㄍ</sup> 事<sup>ㄕ</sup> 真<sup>ㄓ</sup> \_\_\_\_\_ (interesting) 。

二. 重<sup>ㄓ</sup> 組<sup>ㄗ</sup> Reorganize

1. 都<sup>ㄉㄨ</sup> 工<sup>ㄍ</sup> 作<sup>ㄗㄨㄛˋ</sup> 什<sup>ㄕ</sup> 麼<sup>ㄇㄛˊ</sup> 有<sup>ㄩˊ</sup> 趣<sup>ㄘㄩˋ</sup> 很<sup>ㄌㄞˊ</sup> → \_\_\_\_\_ 。
2. 帶<sup>ㄉㄞˋ</sup> 總<sup>ㄓ</sup> 是<sup>ㄕ</sup> 慢<sup>ㄇㄢˋ</sup> 跑<sup>ㄠ</sup> 狗<sup>ㄍㄡˇ</sup> 他<sup>ㄊㄚˊ</sup> 著<sup>ㄓ</sup> → \_\_\_\_\_ 。
3. 警<sup>ㄐㄩㄥ</sup> 察<sup>ㄕㄚˊ</sup> 工<sup>ㄍ</sup> 作<sup>ㄗㄨㄛˋ</sup> 我<sup>ㄨㄛˇ</sup> 很<sup>ㄌㄞˊ</sup> 覺<sup>ㄐㄩㄝˊ</sup> 得<sup>ㄉㄟˊ</sup> 有<sup>ㄩˊ</sup> 意<sup>ㄩˋ</sup> 義<sup>ㄩˋ</sup> 的<sup>ㄉㄜˊ</sup> → \_\_\_\_\_ 。

三. 看<sup>ㄎㄢˋ</sup> 圖<sup>ㄊㄨˊ</sup> 說<sup>ㄕㄨㄛˋ</sup> 故<sup>ㄍ</sup> 事<sup>ㄕ</sup> Look at Pictures and Tell a Story

王方的爸爸 \_\_\_\_\_，所以王方將來 \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_，因為可以 \_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_，警察的工作很 \_\_\_\_\_。





四、說說你的志願 Talk About Your Aspirations



我將來想\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_



實物閱讀

Practical Reading

各種職業 Every Occupation

gè zhǒng zhí yè

律師 lǜ shī lawyer

商人 shāng rén businessman

舞蹈家 wǔ dào jiā dancer

軍人 jūn rén soldier

護士 hù shì nurse

工程師 gōng chéng shī engineer

運動員 yùn dòng yuán sportsman; athlete